

**ARCHIVES NATIONALES**

**FONDS DU GENERAL BERTRAND**

**390 AP 1-34**

**RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE DÉTAILLÉ**  
par **Violaine Le Nénaon**

sous la responsabilité de **Christine Nougaret**,  
conservateur en chef de la Section des Archives privées  
du Centre historique des Archives nationales

Supplément (390 AP/34) par **Isabelle Aristide-Hastir**,  
conservateur en chef du patrimoine

**PARIS**  
**CENTRE HISTORIQUE DES ARCHIVES NATIONALES**  
**JUIN 2011**

**ORIGINE** : achats en ventes publiques

**DATES D'ENTRÉE AUX ARCHIVES NATIONALES** : 8 mars 1962 [n° 1749] ; 25 octobre 1962 [n°1796] ; 28 février 1963 [n°1817] ; 21 octobre 1975 [n°2593] ; 5 décembre 1978 [n°2802] ; 13 décembre 1982 [n°3090] ; 8 juin 1983 [n°3128] ; 23 mai 1986 [n°3496] ; 9 décembre 1991 [n°4015] ; 30 décembre 1991 [n°4022] ; 14 mai 1992 [n°4048] ; 19 mai 1992 [n°4051] ; 16 décembre 1992 [n°4104] ; 13 juin 1994 [n°4234] ; 29 octobre 1999 [n°4540] ; 3 décembre 1999 [n°4547] ; 28 juin 2000 [n°4592] ; 5 avril 2002 [n°4767] ; 14 janvier 2003 [n°4825] ; 20 juillet 2004 [n°4976] ; 2 juin 2005 [n°5035] ; 3 avril 2006 [n°5119] ; 2011 [n°2011/36].

**DATES EXTRÊMES** : [1794]-[1884]

# INTRODUCTION

L'époque napoléonienne a toujours constitué un terrain d'élection pour les chercheurs, souvent à l'affût de documents inédits permettant d'éclairer cette épopée d'une nouvelle lumière. La mise à disposition des archives Bertrand constitue donc aujourd'hui un véritable événement puisqu'elles permettent, d'une part, de dresser le portrait du plus fidèle des généraux de Napoléon Ier et d'autre part d'approcher encore d'avantage la figure impériale dont la postérité ne se lasse pas de vouloir pénétrer les secrets. Fruit d'un mois de travail et répondant à l'effort de classement des fonds des maréchaux d'Empire entrepris par la Section des Archives privées depuis quelques années, cet instrument de recherche vient s'ajouter à dix-sept autres répertoires concernant la même période.

De la provenance de ce fonds, des anciens propriétaires ou des conditions dans lesquelles les documents le composant passèrent le siècle qui succéda à la mort du général Bertrand, nous ne savons rien. Son histoire remonte, au sein des Archives nationales, à l'année 1962, le 8 mars exactement, où celles-ci achetèrent, lors d'une vente aux enchères à l'hôtel Drouot, leurs premiers papiers du général datant de la campagne d'Egypte, qui entrèrent dans le cadre de classement des Archives nationales, sous la cote 390 AP, au sein de la série chargée de recueillir les fonds de personnes et de familles. Dès lors, commença une très longue période d'accroissement du fonds marquée par 17 achats successifs, en ventes publiques ou auprès de libraires spécialisés, dans un intervalle de 38 années. Après 40 années d'investissements et d'acquisitions nouvelles, le fonds s'était suffisamment étoffé pour faire l'objet d'un classement cohérent. C'est pourquoi, il fut mis au rang des priorités de l'année 2000.

## **BIOGRAPHIE DU GÉNÉRAL BERTRAND**

Fils d'Henri Bertrand, conseiller au bailliage de Châteauroux, maître particulier des Eaux et Forêts et subdélégué de l'intendance en cette ville, et de Marie-Henriette Bouchet, fille de Martin Bouchet, premier ingénieur du Roi, inspecteur général des Ponts et Chaussées de France, Henri-Gratien Bertrand naît à Châteauroux le 28 mars 1773.

Admis au collège royal et militaire de La Flèche, il y fait ses études de 1782 à 1790. En avril 1790, il se rend à Paris, s'enrôle dès 1792 dans un bataillon de la Garde nationale " les filles de Saint-Thomas " et prend part, lors de la journée du 10 août, à la défense des Tuileries et à la protection de Louis XVI. Au cours de l'année 1793, il suit, à la pension académique du faubourg Saint-Honoré, la préparation du concours d'entrée à l'Ecole du génie et, le 16 juillet, se présente au concours où il est reçu premier. Le lendemain, il est fait sous-lieutenant de l'Ecole du génie de Mézières. Celle-ci est transférée à Metz pendant le mois de février 1794 et, en septembre, Bertrand participe, dans l'armée de Sambre et Meuse, au siège de Maëstricht. Il est ensuite promu lieutenant et bientôt capitaine, le 21 mars 1795.

Dès lors, il est nommé “ instructeur des fortifications ” à l’Ecole polytechnique de Paris où il remplace provisoirement le célèbre Monge, professeur de stéréotomie<sup>1</sup> et de géométrie descriptive.

L’année 1796 marque le début de ses voyages. Il accompagne en Turquie l’ambassadeur de France, le général Aubert-Dubayet, pour y étudier des travaux projetés dans les Dardanelles. Pendant le voyage, il fait de nombreuses étapes à Gêne, Venise, Ancône, aux Bouches de Cattaro<sup>2</sup>, à l’île de Zante, Patras et Athènes. Mais, à Constantinople, la mission Aubert-Dubayet n’ayant pas abouti, il quitte les rivages du Bosphore, en avril 1797, et revient par voie de terre, passant par Andrinople, Sofia et Raguse<sup>3</sup>. Rattaché alors à l’armée d’Italie et mis à la disposition de la République, il est chargé des travaux de fortification de différentes places, notamment à Osoppo sur le haut Tagliamento ; puis, en octobre, il se rend à Passeriano au moment où Bonaparte négocie le traité de Campoformio.

Le 9 avril 1798, il reçoit les félicitations du directoire de la République cisalpine pour l’organisation du génie. Le 19 mai, la flotte française commandée par le vice-amiral Brueys part pour **l’expédition d’Egypte**. Le 10 juin, c’est la prise de Malte ; le 2 juillet 1798, Bertrand débarque en Egypte au sein de la division du général Bon. La bataille d’Alexandrie a lieu ce même jour, la prise de Damanhour le 9, et la bataille des Pyramides le 21. Le 24 juillet, les troupes françaises entrent au Caire. Pendant son séjour dans cette ville, Bertrand s’occupe non seulement des travaux de fortification de la citadelle, mais également de l’approvisionnement en eau, des canaux et de constructions diverses. Le 1<sup>er</sup> août, l’amiral Nelson détruit la flotte française en rade d’Aboukir ; le 7 août, Bertrand est nommé chef de bataillon.

Pendant toute la campagne de Syrie en 1799, Bertrand reste au Caire : le 17 juillet, le fort d’Aboukir est pris par l’amiral anglais Sidney Smith, mais, le 25 juillet, c’est la victoire, payée par Bertrand de plusieurs blessures. Le 4 août, il est nommé au grade de chef de brigade. Le 25, Bonaparte quitte secrètement l’Egypte avec une partie des généraux et des savants de l’expédition, laissant le commandement à Kléber. Après le coup d’Etat du 18 Brumaire, la convention d’El-Arich (24 janvier 1800) pour l’évacuation de l’Egypte n’étant pas ratifiée par l’Angleterre, Le Caire est en pleine insurrection. Bertrand est nommé sous-directeur des fortifications et bientôt, général de brigade.

En septembre 1801, suite à la capitulation d’Alexandrie, le 31 août, Bertrand rentre en France avec l’armée d’Egypte. Promu au grade de **inspecteur des fortifications**, le 21 août 1802, il inspecte les fortifications de France en 1803 et devient, le 3 septembre de la même année, commandant du génie du **camp de Saint-Omer**, destiné à former l’armée de débarquement en Angleterre. Distingué de l’ordre de la Légion d’honneur, il est décoré des mains mêmes de Napoléon des grades de chevalier et de commandeur. Il assiste au sacre de Napoléon le 2 décembre 1804.

Aide de camp de l’Empereur le 7 mars 1805, il l’accompagne, d’avril à juillet, en Italie, où Napoléon Ier se fait couronner roi d’Italie à Milan. De retour au camp de Boulogne, il se

---

<sup>1</sup> Science traditionnelle de la coupe des matériaux employés dans la construction (taille des pierres, art du trait en charpenterie).

<sup>2</sup> Cattaro : aujourd’hui, Kotor

<sup>3</sup> Raguse : aujourd’hui, Dubrovnik

voit confier, le 25 août 1805, une mission d'inspection et de reconnaissance "du Rhin et du Danube, [où il] remontera fleuves et cours d'eau jusqu'à leur source, observera le confluent de Passau, [et fera] une étude très détaillée sur Ulm et jusqu'à Rastadt"<sup>4</sup>. Mais en novembre, il se trouve à Schönbrunn, le jour de la capitulation de Vienne, et il participe, le 2 décembre, à la victoire d'Austerlitz, en assurant à l'armée française la possession des ports du Danube. Après la signature du traité de Presbourg, le 26 décembre 1805, il est envoyé de nouveau en Allemagne pour une mission de reconnaissance jusqu'en septembre 1806 (Worms, Düsseldorf, Wesel, Cassel). Le 14 octobre 1806, Bertrand participe à la bataille d'Iéna. En décembre, pendant la campagne de Prusse et de Pologne (1806-1807), il part en Silésie où il dirige les travaux de la tête de pont de Praga<sup>5</sup> et vérifie tous les ponts sur la Vistule.

Le 8 février 1807, c'est la bataille d'Eylau ; le 13, Bertrand est envoyé en mission auprès du roi de Prusse, Frédéric-Guillaume III, auquel il fait des ouvertures de paix, sans lendemain. Il rejoint Lefebvre au siège de Dantzig, du 1<sup>er</sup> avril au 21 mai 1807 ; le 30 mai, juste après l'entrée des Français dans cette ville, il est nommé général de division par l'Empereur lui-même. Il se distingue ensuite à la bataille de Friedland, le 14 juin 1807, et accompagne Napoléon à l'entrevue de Tilsit où il construit le fameux radeau sur le Niémen, siège de la rencontre de l'Empereur et du tsar Alexandre 1<sup>er</sup>. Il rentre à Paris fin juillet 1807.

Le 10 février 1808, il reçoit l'ordre d'inspecter tous les ports de l'**Atlantique** et de la **Manche**. Le 19 mars, il est nommé comte de l'Empire. Cette même année, il accompagne Napoléon en Espagne et se marie, le 16 septembre, avec Françoise-Elisabeth Dillon, dite Fanny, fille d'Arthur Dillon, héros de Valmy.

En mars 1809, l'Autriche ayant déclaré la guerre à la France, il est nommé commandant en chef de l'armée du génie d'Allemagne et dirige les travaux de construction de ponts sur le Danube, qui concourent à la victoire de Wagram, le 6 juillet 1809. Le même été naît son premier enfant, appelé "Napoléon", dont l'impératrice Joséphine sera la marraine. Après ses exploits, il est nommé, le 14 août, grand aigle de la Légion d'honneur. Le 14 octobre, la paix étant signée, Bertrand, accompagné de sa femme, est chargé d'effectuer la difficile reconnaissance des nouvelles frontières que le **traité de Vienne** accorde désormais à l'Empire français, aux confins de la Croatie. Il accompagne ensuite le voyage impérial à Bruxelles, et est envoyé en **Hollande**, pour faire la reconnaissance de ce royaume récemment incorporé à la France, de mars à novembre 1810. Là, il étudie la défense du pays, le rôle de chacune des places fortes et des nombreuses lignes d'inondation qui constituent le principal atout défensif du pays.

Le 18 novembre 1810, naît sa fille Hortense, dont le parrain sera le prince Eugène de Beauharnais. Le 9 avril 1811, Bertrand est nommé gouverneur général des **Provinces illyriennes**, en remplacement de Marmont, duc de Raguse. Le 15 avril, un décret de Napoléon, relatif à la nouvelle organisation de l'Illyrie, y annonce la création de sept provinces : Carinthie, Carniole, Istrie, Croatie civile, Croatie militaire, Dalmatie et territoire de Raguse. Le 29 juin 1811, la famille Bertrand arrive à Laybach<sup>6</sup>, capitale administrative et résidence d'été du gouverneur. Bertrand y a pour adjoints le comte de Chabrol, intendant général, et le baron de Coffinhal-Dunoyer, commissaire de justice. En juillet 1811, Bertrand inspecte les fortifications à Trieste et, de septembre à novembre, il visite la Dalmatie (Spalato,

---

<sup>4</sup> Cité dans, *Dictionnaire Napoléon*. Ed. revue et augm. Paris : Fayard, 1999, p. 216.

<sup>5</sup> Aujourd'hui, quartier de Varsovie.

<sup>6</sup> Laybach : aujourd'hui, Ljubljana, capitale de la République démocratique de Slovénie.

Castelnuovo, Raguse, Cattaro ). Il revient à Trieste le 2 décembre où son fils Henri naît trois jours plus tard.

Pendant cette période en Illyrie, Bertrand maintient la tranquillité des provinces en prévenant les mouvements excités chez les Monténégrins par les intrigues de la Russie, chez les Albanais par les Turcs et, sur le littoral, par les Anglais. Son attention se porte à la fois sur les troupes de terre, sur la marine et sur toutes les ressources naturelles et industrielles du pays comme le commerce du coton, les salines ou les mines de mercure. Il signe donc de nombreux arrêtés concernant les réformes (administration, douanes, justice, enseignement, travaux publics et mesures concernant le blocus continental), se montre assez libéral et bénéficie de la sympathie de la population de toutes les provinces. Par contre, l'administration militaire est plus sévère (conscription, surveillance du littoral), car la flotte anglaise ne cesse de louveryer dans l'Adriatique et assiège les îles. Le 9 janvier 1813, il est nommé commandant en chef du corps d'observation d'Italie où il doit constituer une armée. En février, il est toujours à Trieste, où son successeur, Junot, duc d'Abrantès, est alors nommé.

Le 13 mars 1813, Bertrand quitte l'Illyrie et se rend à Vérone ; en avril, il est présent à Augsbourg, Mayence et Cobourg ; en mai, à la bataille de Lützen et à celle de Bautzen. Puis, les hostilités reprenant en août, il commande le IV<sup>ème</sup> corps d'armée lors de la bataille de Leipzig, du 16 au 19 octobre 1813. Le 18 novembre, il est nommé grand-maréchal du palais à la place de Duroc, décédé le 22 mai 1813, durant la campagne d'Allemagne. Mais, en décembre 1813, la France est envahie par les armées alliées. Bertrand quitte Paris avec Napoléon le 25 janvier 1814 et participe aux victoires de Champaubert, Montmirail, Château-Thierry, avant la capitulation de Paris fin mars. Après le traité de Fontainebleau du 11 avril 1814 et l'abdication de l'Empereur, il décide d'accompagner celui-ci à l'île d'Elbe. Il part avec Napoléon pour Fréjus d'où ils embarquent sur la frégate anglaise *The Undaunted* pour débarquer le 4 mai 1814 à Portoferraio.

Là, l'Empereur constitue une petite cour et un gouvernement : Bertrand est ministre de l'Intérieur, le général Drouot gouverneur et ministre de la Guerre, le trésorier Peyrusse ministre des Finances, et Cambronne commande l'armée dès son arrivée avec la Garde. Bertrand est rejoint par sa famille sur l'île, mais, dès février 1815, il est chargé d'organiser la fuite de l'île d'Elbe. Le départ de Portoferraio a lieu le 26 février 1815. Après le débarquement à Golfe Juan, les fameuses proclamations aux soldats et au peuple sont signées par Bertrand. Celui-ci accompagne l'Empereur dans sa marche fulgurante jusqu'à Grenoble et Lyon où Napoléon publie les premiers décrets des **Cent-Jours** signés par Bertrand. Pendant toute cette période, Bertrand ne quitte pas Napoléon jusqu'à la défaite de Waterloo, le 18 juin 1815. Le gouvernement de Fouché se met en place trois jours plus tard et, le 22 juin, Napoléon abdique en faveur du roi de Rome.

Dès lors, il doit s'exiler en Amérique où Bertrand, toujours aussi fidèle, décide de l'accompagner avec Savary, Gourgaud, Las Cases, Montholon et le général Becker, accompagnateur délégué par le gouvernement provisoire. De l'île d'Aix, l'embarquement se fait à bord du *Bellerophon* le 15 juillet 1815. Le 31 juillet, Napoléon est informé de sa déportation à **Sainte-Hélène**. Les passagers arrivent le 15 octobre 1815 devant l'île. Bertrand débarque le 17 octobre et visite Jamestown. Napoléon réside provisoirement aux Briars. Le 10 décembre, tandis que Napoléon s'installe à Longwood, Bertrand va habiter à Hutsgate.

Le 15 avril 1816, le nouveau gouverneur de l'île, sir Hudson Lowe, est reçu par Napoléon. Les exilés doivent signer une déclaration par laquelle ils certifient être restés de plein gré à Sainte-Hélène et s'engagent à ne pas quitter l'île sans sa permission. Les relations

entre Napoléon et le gouverneur se détériorent très vite et, à partir d'août 1816, un véritable duel épistolaire et verbal entre le geôlier et son prisonnier se fait jour par l'intermédiaire de Bertrand ou de Montholon. Le 20 octobre, la famille Bertrand vient habiter à Longwood une nouvelle maison, à 150 mètres de la résidence de Napoléon ; le 17 janvier 1817, naît Arthur Bertrand, tandis que l'Empereur présente les premiers symptômes de sa maladie.

C'est sur l'île, que l'Empereur dicte ses *Lettres du Cap* et *Les campagnes d'Égypte et de Syrie* au général Bertrand. Parallèlement, Bertrand écrit ses *Cahiers de Sainte-Hélène*, une relation scrupuleuse, au jour le jour des moindres mots, faits et gestes de son Empereur du 1<sup>er</sup> avril 1816 à mai 1821.

Le 30 décembre 1816, Las Cases a quitté l'île ; le 14 mars 1818, Gourgaud part à son tour ; Bertrand perd ainsi son meilleur compagnon. Il apprend, en outre, qu'il a été condamné à mort par contumace en 1816, par le deuxième conseil de la guerre de la 1<sup>ère</sup> division militaire, en application de l'ordonnance de Louis XVIII du 24 juillet 1815 pour avoir "porté les armes contre sa patrie et son légitime souverain".

La rupture définitive entre Bertrand et Hudson Lowe est marquée par la dernière lettre de Bertrand au gouverneur datée du 24 juillet 1818. En août 1819, Napoléon rédige son testament qu'il confie à Bertrand et qui sera annulé par la suite. Le 19 septembre 1819, arrivent le docteur Antommarchi ainsi que les abbés Bonavita et Vignali, envoyés par le cardinal Fesch, à la demande de Bertrand.

Au cours de l'année 1820, Bertrand apprend la mort de son père (le 4 octobre) ; l'Empereur est au plus mal. Du 13 au 16 avril 1821, Napoléon rédige de nouveau son testament et du 16 au 29 avril, les huit codicilles. Bertrand, Montholon et Marchand sont les exécuteurs testamentaires. Le 5 mai, le général Bertrand assiste aux derniers moments de Napoléon.

Ses obsèques ont lieu le 9. Bertrand se réconcilie avec Hudson Lowe, selon les dernières volontés de Napoléon, et tous les exilés quittent Sainte-Hélène le 27 mai. Arrivé en Angleterre le 2 août, Bertrand apprend le 24 octobre qu'il est amnistié par ordonnance royale de Louis-Philippe, ce qui lui permet de **revenir en France**. Il arrive à Châteauroux le 22 mars 1822, où son retour fait l'objet de manifestations de sympathie de la part de la population. Il séjourne tantôt à Paris, tantôt dans l'Indre, au château de Laleuf, propriété familiale. Le 6 juillet 1823, naît son dernier fils, Alphonse.

En 1825, Bertrand est admis à la retraite mais, en 1830, la Révolution de juillet marque son retour à la vie publique : le 21 novembre, il est nommé à la tête de la 4<sup>ème</sup> légion de la garde nationale ; le 26 novembre, Louis-Philippe le nomme commandant de l'École polytechnique et le 5 juillet 1831, il est élu député de l'Indre, fonction dans laquelle il fait valoir ses idées libérales : établissement des libertés publiques, économie des deniers de l'État, liberté de la presse. Après de nombreuses publications et quatre années de vie politique, il n'est pas réélu le 21 juin 1834 et renonce finalement à celle-ci.

Le 6 mars 1836, Mme Bertrand décède ; le 16 octobre, Bertrand part pour la Martinique, dans l'intention de s'occuper des propriétés de sa femme. Il quitte Cherbourg fin décembre avec son fils Arthur et arrive à la Martinique en février 1837, où il séjourne dans la propriété des Salines, s'occupant de ses moulins à sucre et de la plantation de coton.

De retour un an et demi plus tard, il remet, le 6 juin 1840, solennellement à Louis-Philippe, les armes de Napoléon ; le 12 juin, le nécessaire de vermeil de Napoléon est donné à la Ville de Paris. Enfin, selon la volonté de Louis-Philippe de rapatrier les "restes mortels de feu l'Empereur Napoléon de Sainte-Hélène en France", l'expédition de **retour des cendres** part le 7 juillet 1840, dirigée par le prince de Joinville. Outre Bertrand et son fils Arthur, y

participent quelques compagnons d'exil tels que Gourgaud, le fils de Las Cases et Marchand. L'expédition rentre le 30 novembre 1840 à Cherbourg et la cérémonie solennelle a lieu le 15 décembre aux Invalides. C'est Bertrand qui est chargé par Louis-Philippe de placer l'épée d'Austerlitz sur le cercueil de l'Empereur.

En 1842, Bertrand retourne à la Martinique. Toujours épris de libéralisme, il accomplit une tournée d'information aux Antilles concernant l'émancipation des noirs et la suppression de l'esclavage qui le préoccupent particulièrement. Elle le conduit à la Dominique, la Guadeloupe, Sainte-Croix, Porto Rico, la Jamaïque et la Havane.

Après un bref séjour aux Etats-Unis en 1843, il rentre en France et meurt quelques mois plus tard à Châteauroux, le 31 janvier 1844. Ses obsèques ont lieu le 1<sup>er</sup> février 1844. Un an plus tard, une loi est votée qui décide que les restes mortels des deux grands maréchaux du Palais (Duroc, duc de Frioul et le général, comte Bertrand) seront transférés aux Invalides. La cérémonie a lieu le 5 mai 1847.

## **STRUCTURE DU FONDS**

Les archives du général Bertrand, représentant environ 1,20 mètre linéaire sont conservées à la Section des Archives privées et s'étendent de l'année 1794 à l'année 1884.

Issu de nombreux achats, ce fonds, composé de 58 lots constitués selon une logique de vente se révèle, par conséquent, fort hétérogène. En effet, des documents ayant appartenu à Bertrand y côtoient des documents fort postérieurs (transcriptions). En outre, certains dossiers, pour répartir la valeur des lots, ont été éclatés au détriment de la structure originelle du fonds. De ce fait, il a fallu créer un plan de classement tentant de reconstituer ce qu'avait pu être le fonds et qui devait répondre à deux exigences essentielles : d'une part, faire ressortir les papiers qui constituaient le cœur du fonds Bertrand, soit, ses papiers personnels (390 AP 1) et ses papiers de fonction (390 AP 2-30), d'autre part, distinguer les documents qui n'auraient pas dû se trouver dans un tel fonds (390 AP 31-33). Du fait de sa grande hétérogénéité, le traitement de ce fonds a rendu nécessaire une analyse pièce à pièce de son contenu.

A l'issue de ce travail, il apparaît que ce fonds possède un contenu très composite face auquel le lecteur doit être vigilant. En effet, ne se composant finalement que d'une assez faible quantité de documents, il peut paraître surprenant qu'il renferme autant de cotes (33 cotes en totalité). Ceci s'explique par le fait que les documents, très variés et souvent isolés qui composent ce fonds ne pouvaient être regroupés sans risquer de perdre la lisibilité et la cohérence du classement.

Dès lors, le chercheur doit s'attendre à trouver des dossiers très inégaux selon les périodes concernées. Ainsi en est-il des papiers personnels de Bertrand (390 AP 1) qui ne représentent qu'une toute petite partie du fonds, composée d'un manuscrit autographe et de correspondance familiale, tandis que les papiers de fonction du général constituent la majorité du fonds (390 AP 2-30).

De plus, toutes les périodes de la vie de Bertrand ne sont pas représentées dans ce fonds. Il n'y a, par exemple, dans ces documents, aucune trace de son enfance ou de sa formation militaire à l'Ecole du génie et il semble, à la vue des papiers de fonction, que la carrière de Bertrand ne commence qu'à partir de l'expédition d'Egypte, qui elle, est particulièrement bien représentée.

Cette campagne est en effet abordée de divers points de vue dans ce fonds. D'une part, les lettres reçues en Egypte par Bertrand de son père (390 AP 1, d. 3), donnent une image indirecte du jeune général ; d'autre part, les documents du génie illustrent, par des rapports et



de très belles cartes aquarellées, les positions défensives de l'armée sur les côtes égyptiennes et le coût des travaux mis en œuvre à ces fins, tandis que les journaux tenus par Bertrand relatent en détail le siège d'Aboukir (390 AP 2) ; enfin, *Les campagnes d'Égypte et de Syrie*, minutieusement écrites par Bertrand sous la dictée de Napoléon à Sainte-Hélène, sont des documents de premier ordre puisqu'ils constituent également un témoignage de l'Empereur.

Du retour d'Égypte à son départ pour la Hollande en 1810, les documents sont très divers et assez dispersés (390 AP 3-7). Par contre, concernant la Hollande, le fonds est particulièrement important, alors que Bertrand n'y passe que dix mois en tout dans sa vie. Une grande partie de ses documents de travail semble ici réunie : rapports et cartes manuscrites ou imprimées donnent une image assez complète du pays en tant qu'espace privilégié de défense contre l'Angleterre (390 AP 8-14).

Aucun document ne nous donne de détail sur la participation de Bertrand à la bataille d'Essling ou à la victoire de Wagram, où il semble pourtant que son travail fut essentiel, tandis que la période où il fut gouverneur des provinces illyriennes (1810-1813) est particulièrement bien représentée, notamment grâce aux nombreux rapports et minutes adressés à l'Empereur par Bertrand, qui y relate, dans le détail, les problèmes qu'il rencontre et les réflexions que lui inspirent la géographie, l'organisation et la population de ces provinces (390 AP 15-19).

Très peu de documents évoquent la campagne de Russie, uniquement quelques calques (390 AP 20), ainsi que la campagne de France (390 AP 21), l'île d'Elbe (390 AP 22) et les Cent-Jours (390 AP 23) : il s'agit essentiellement, à part quelques lettres signées de Napoléon, de documents de gestion administrative ou domestique de la maison de l'Empereur.

Le séjour à l'île de Sainte-Hélène (390 AP 24- 29) est certainement une des périodes les plus riches de ce fonds. Elle est en effet représentée notamment par les manuscrits des *Cahiers de Sainte-Hélène* écrits sur place par Bertrand et publiés bien après sa mort.

Quant au retour en France du général (390 AP 30), les documents présents dans le fonds ne concernent pratiquement que la succession de Napoléon et laissent donc sous silence la reprise de la vie publique du général comme député de l'Indre ou encore ses nombreux voyages aux Antilles.

## INTÉRÊT DU FONDS

Le destin exceptionnel du général Bertrand et surtout sa fidélité inébranlable vis-à-vis de l'Empereur ainsi que sa position d'homme de confiance rendent ses archives particulièrement intéressantes et vivantes. Les nombreux manuscrits autographes qui composent ce fonds, qu'ils prennent la forme de réflexions sur la guerre, de récits sur la vie de l'Empereur à Sainte-Hélène ou d'émouvants mémoires, attestent tous de la richesse du témoignage d'un des compagnons privilégiés de Napoléon. Bertrand s'apparente, par sa position de biographe, à certains de ses contemporains<sup>7</sup>, dont le plus connu est certainement Las Cases, auteur du *Mémorial de Sainte-Hélène*. Les manuscrits de *la Campagne d'Égypte et de Syrie* et les *Cahiers de Sainte-Hélène* qui firent l'objet de publications à titre posthume, sont des récits très détaillés mais très difficiles à déchiffrer.

Par ailleurs, le reste du fonds, composé essentiellement de ses documents de fonction en tant que général dans le génie, sont d'une grande diversité en matière de rapports et riches en cartes concernant les travaux de fortifications pour protéger les frontières nouvelles de

---

<sup>7</sup> Citons également Marchand, Montholon ou Gourgaud : voir Bibliographie, p. 18.

l'Empire (notamment en Hollande) et les constructions défensives, en période de campagne (notamment la campagne d'Egypte). Enfin, la correspondance abondante de Bertrand avec les grands de son époque, généraux d'Empire ou membres de la famille impériale, complète et éclaire souvent les documents arides du génie, tout en donnant au lecteur la satisfaction de toucher aussi à la "petite histoire".

Ainsi, malgré son métrage modeste, le fonds du général Bertrand fournira de précieux renseignements à qui s'intéresse à l'épopée napoléonienne et contribuera à faire connaître davantage ce personnage atypique et attachant, ce "fidèle d'entre les fidèles", qui dort encore aujourd'hui aux côtés de son maître sous le dôme des Invalides.

## BIBLIOGRAPHIE SOMMAIRE

*Cette bibliographie n'a pas pour but d'être exhaustive. Elle recense tous les ouvrages consultés au cours du classement et de l'analyse des documents du fonds Bertrand.*

### I. SOURCES IMPRIMEES

*Campagnes d'Égypte et de Syrie 1798-1799 : mémoires pour servir à l'histoire de Napoléon dictées par lui-même à Sainte-Hélène, et publiées par le général Bertrand avec un atlas de 18 cartes. Paris : Au comptoir des imprimeurs-unis, 1847. 2 vol.*

*Mises à part les modifications de la mise en page (changement des numéros de chapitres notamment) et quelques lacunes, cette publication est une restitution assez fidèle du manuscrit.*

*Correspondance de Napoléon Ier publiée par ordre de l'Empereur Napoléon III. Paris : Imprimerie impériale, MDCCCLVIII - MDCCCLXIX. Tomes I à XXXII.*

**Bertrand, général.** *Cahiers de Sainte-Hélène.* Décryptés et annotés par Paul Fleuriot de Langle :

- Journal 1816-1817. Paris : éd. Sulliver, 1951.
- Journal 1818-1819. Paris : éd. Albin Michel, 1959
- Journal janvier-mai 1821. Paris : éd. Sulliver, 1949.

*Les " Cahiers de Sainte-Hélène " se composent de trois volumes publiés après la mort de Bertrand et correspondent à la cote 390 AP 25. Le premier volume commence le 14 avril 1816 et ne comprend pas le Journal de Sainte-Hélène coté 390 AP 24, qui commence le 1<sup>er</sup> avril 1816. Celui-ci reste donc à ce jour, inédit. En revanche, les " dates et notes pouvant servir de suite au journal du comte Las Cases ", également cotées 390 AP 24, ont été intégrées à ce premier volume par l'éditeur.*

*D'autre part, il faut souligner que ces " Cahiers " ne restituent pas le texte original de façon intégrale. Les documents publiés comptent en effet de nombreuses lacunes certainement dues aux difficultés de lecture du manuscrit*

**Bertrand, général.** *Lettres à Fanny 1808-1815.* Déchiffrées et annotées par S. de la Vaissière-Orfila. Paris : éd. Albin Michel, 1973.

**Gourgaud G., (baron).** *Journal de Sainte-Hélène, 1815-1818.* Ed. augm. d'après le texte original. Paris : Flammarion, 1947. 2 vol.

**Las Cases E., (comte de).** *Mémorial de Sainte-Hélène : le voyage de Napoléon de Malmaison à Longwood, juin-décembre 1815.* Genève : La Palatine, 1949.

**Marchand L.** *Mémoires de Marchand, valet de chambre et exécuteur testamentaire de l'Empereur.* Paris : Plon, 1952-1955. 2 vol.

**Montholon C., (comte de).** *Mémoires pour servir l'histoire de France sous Napoléon, écrits à Sainte-Hélène par les généraux qui ont partagé sa captivité.* Paris : Didot, 1823-1825. 6 vol.

## II. DICTIONNAIRES

**Mourre M.** *Dictionnaire encyclopédique d'histoire*. Nouvelle édition. Paris : Bordas, 1996. 5 vol.

**Robinet dr., Robert A. et Le Chapelain.** *Dictionnaire historique et biographique de la Révolution et de l'Empire, 1789-1815*. Paris : Librairie historique de la Révolution et de l'Empire, s.d. 2 vol.

**Six G.** *Dictionnaire biographique des généraux et amiraux français de la Révolution et de l'Empire (1792-1814)*. Paris : Georges Saffroy Editeur, 1934. 2 vol.

**Tulard J. (sous la dir. de).** *Dictionnaire Napoléon*. 2<sup>e</sup> édition. Paris : Fayard, 1999. 2 vol.

## III. OUVRAGES GÉNÉRAUX SUR LA PÉRIODE

*Le testament de Napoléon*. Présenté par S. d'Huart et J. Babelon, 1970.

**Benoist-Méchin J.** *Bonaparte en Egypte*. Lausanne : Guilde du livre, [cop. 1966].

**Bernardy F.(de).** *Eugène de Beauharnais 1781-1824*. Paris : Perrin, 1973.

**Gotteri N.** *Grands dignitaires, ministres et grands officiers du Premier Empire : autographes et notices biographiques*. Paris : Nouvelles éditions latines, 1990.

**Houssaye H.** *1814-1815 : La première Restauration ; le retour de l'île d'Elbe ; les Cent-Jours ; Waterloo ; la seconde abdication*. Paris : Perrin, 1899. 3 vol.

**Hubert E.** *Les Cent Jours*. Paris : éd. René Julliard, 1966.

**Pivec-Stele M.** *La vie économique des provinces illyriennes (1809-1813) suivi d'une bibliographie critique*. Paris : Bossard, 1930.

*Cet ouvrage spécialisé est avant tout utile pour les cartes de l'Illyrie qu'il propose et qui éclairent souvent les propos de Bertrand dans ses rapports concernant le commerce avec le Levant ou les routes du pays. La table des concordances des noms de villes anciens et modernes est très pratique. Enfin, pour qui cherche des sources complémentaires sur l'Illyrie, cet ouvrage propose, pays par pays, une description détaillées de celle-ci.*

**Madelin L.** *Histoire du Consulat et de l'Empire*. Paris : éd. Librairie Jules Tallandier, 1937. 16 vol.

**Martineau G.** *Napoléon à Sainte-Hélène*. Paris : éd. Librairie Jules Tallandier, 1981.

**Martineau G.** *Le retour des cendres*. Paris : éd. Librairie Jules Tallandier, 1990.

**Quennerat J.C.** *Atlas de la Grande Armée : Napoléon et ses campagnes (1803-1815)*. Paris, Bruxelles : éd. Séquois, 1966.

#### **IV. OUVRAGES RELATIFS AU GÉNÉRAL BERTRAND**

*Le général Bertrand, fidèle compagnon de Napoléon, 1773-1844*. Catalogue de l'exposition du 150<sup>e</sup> anniversaire de la mort du général Bertrand (1773-1844), réalisée à l'hôtel Bertrand de Châteauroux du 14 mai au 4 septembre 1994. Châteauroux : Impr. Laboureur, 1994.

*Le général Bertrand, fils du Berry*. Catalogue de l'exposition du bicentenaire de la naissance du général Bertrand (1773-1844) du 6 juillet au 31 octobre 1973. Châteauroux : Impr. Laboureur et Cie, 1973.

*Cet ouvrage est très utile pour la biographie de Bertrand puisqu'il renferme une chronologie très détaillée de la vie du général. En outre, il permet d'avoir une vue d'ensemble des documents et objets concernant Bertrand que conservent le département de l'Indre (Archives départementales) et surtout la ville de Châteauroux (Musée, Bibliothèque, Archives municipales).*

**Berthelot M.** *Bertrand, grand maréchal du Palais : dans les pas d'un fidèle*. Châteauroux, 1996.

**Budé E. de.** "Souvenirs du général Bertrand", *Le correspondant*, 1910.

**Chérot H.** "Le général Bertrand en 1813-1814", *Les Etudes*, t. 91, 1902, n° 90-92.

**Lubin G.** "Un compagnon de Sainte-Hélène, le grand général Bertrand", *Miroir de l'Histoire*, 1955.

**Lucas-Dubreton J.J.** "Le greffier de Sainte-Hélène : le général Bertrand", *Plaisir de France*, n°231, 1958.

**Saliquet, abbé.** "La famille du général Bertrand", *Revue du Berry*, juin-sept. 1912.

**Vasson J. de.** *Bertrand, le grand maréchal de Sainte-Hélène*. Issoudun : Impr. Laboureur et Cie, 1945.

*Bon ouvrage de référence et de vulgarisation pour qui veut approfondir ses connaissances sur la période et la biographie de Bertrand.*

# SOURCES COMPLEMENTAIRES

## ARCHIVES CONSERVÉES AUX ARCHIVES NATIONALES

- Série AP

### **29 AP, papiers Roederer**

**29 AP 10** : lettre de Bertrand à Pierre Louis Roederer, s.d.

### **31 AP, archives Murat**

**31 AP 16 d. 141** : lettre de Bertrand, adjudant-commandant, au général Belliard, Bamberg, 9 octobre 1806.

**31 AP 32 d. 136** : lettres et papiers des comtes Bertrand et Las Cases relatifs à la maladie et à la mort de Napoléon Ier, 1821.

**31 AP 78 d. 2** : achat par la famille Murat de souvenirs historiques de Napoléon Ier, provenant du général Bertrand, 1898.

**31 AP 393 d. 1** : lettre de Cambacérès au général Bertrand, 24 octobre 1813.

### **95 AP, papiers Caulaincourt**

**95 AP 6 d. 11** : lettre du comte Bertrand au duc de Vicence (copie), 15 juillet 1807.

**95 AP 11 d. 28** : note pour le grand écuyer transmise au duc de Vicence par le comte Bertrand, 7 juin 1815.

**95 AP 11 d. 49** : lettre du comte Bertrand au duc de Vicence, 26 mai 1815.

**95 AP 14 d. 72** : *idem*, 17-28 avril 1814.

**95 AP 15 d. 8** : lettre d'adieu du comte Bertrand au duc de Vicence (avant le départ pour Rochefort), 30 juin 1815.

**95 AP 23 d. 23** : lettres du comte Bertrand au duc de Vicence, 10 mars 1822 et 13 octobre 1825.

### **138 AP, archives Daru**

**138 AP 91, reg. 2** : lettre signée du général Bertrand à Daru, 5 avril 1809.

**138 AP 97 d. 1** : lettre du général Bertrand à Daru (intendant général de la Grande Armée à partir de 1806), avec comme pièces jointes : une lettre de Fromentin du 4 août ? et des procès-verbaux d'estimation des maisons de la ville de Klagenfurt qui doivent être démolies, 30-31 juillet 1809.

**138 AP 98 d. 1** : lettre du général Bertrand à Daru, 20 avril 1813.

**138 AP 130 d. 11** : au même, concernant des frais de poste, 1812.

**138 AP 133 d. 1** : au même, concernant les équipages militaires, 17-23 avril 1813.

**138 AP 217 d. 2** : au même, au sujet d'un souvenir de Sainte-Hélène envoyé aux Daru, 1<sup>er</sup> août 1841.

**156 AP, archives Mackau, Watier de Saint-Alphonse et Maison**

**156 AP I 45** : lettre du comte Bertrand à l'amiral Mackau, 28 janvier et 17 février 1837.

**177 AP, papiers Taillepied de Bondy**

**177 AP 8** : lettre autographe signée du général Bertrand concernant le département de l'Indre, Châteauroux, 12 décembre 1847.

**206 AP, épaves des papiers Oudinot**

**206 AP** : copies de lettres du maréchal Oudinot à divers dont Bertrand pendant la campagne de Russie , 1813-1814.

**300 AP, archives de la Maison de France (branche d'Orléans)**

**300 AP III 33 d. 13** : copie d'une lettre de Bertrand au roi, lui remettant les armes de l'Empereur, s.d.

**314 AP, Archives Gourgaud**

**314 AP 3** : lettre de Bertrand à Gourgaud pendant la campagne d'Allemagne, 1813.

**314 AP 4** : correspondance entre le général Bertrand et sir Hudson Lowe, 1816-1817 et copies de lettre de Gourgaud à Bertrand, 1818.

**314 AP 8** : notes anecdotes et lettres de Bertrand à Gourgaud, 1780-1784.

**314 AP 10** : lettres adressées par Gourgaud au général Bertrand, 1819-1821 et plusieurs lettres adressées par Bertrand à Gourgaud, 1822-1846.

**314 AP 15** : lettre concernant l'inhumation de Bertrand aux Invalides, 1845.

**381 AP, Archives Joseph Bonaparte**

**381 AP 30 d. 1** : 2 lettres du général Bertrand au roi Joseph accompagnées de deux notes sur les affaires d'Espagne qui auraient été dictées par l'Empereur, Saint-Cloud, août 1808.

**381 AP 33 d. 12** : lettre adressée par le général Bertrand à Joseph Bonaparte accompagnée d'une "note sur la situation actuelle de l'Espagne" avec une ligne autographe de Napoléon, Rochefort, 5 et 6 août 1808.

**384 AP, Archives Suchet d'Albufera**

**384 AP** : lettre adressée par Bertrand au maréchal Suchet, 1808.

**384 AP 81** : lettre adressée par Bertrand, adjudant-général à Suchet, commandant d'une brigade dans la première division de l'armée en Suisse, an VII.

**384 AP 92** : lettre adressée par Bertrand au maréchal Suchet, inspecteur dans diverses divisions du camp de Saint-Omer, 1804.

**384 AP 94** : lettre adressée par Bertrand à Suchet, commandant de la 4<sup>ème</sup> division au camp de Saint-Omer, ventôse an VIII.

#### **400 AP, Archives Napoléon**

- 400 AP 5:** lettre du comte Bertrand au roi Joseph accompagnée d'une note intitulée "observation présentées à M. Laffitte sur les affaires de la succession de Napoléon", 1821-1830.
- 400 AP 13 :** lettres du comte Bertrand à Joseph Bonaparte notamment sur les derniers moments de Napoléon, 1805-1840.
- 400 AP 21:** lettres du comte Bertrand à Elisa, princesse Biacciochi, 1814.
- 400 AP 32 :** lettres du comte Bertrand à la reine Hortense, 1821-1822 et s.d
- 400 AP 52 :** lettres du général Bertrand à Napoléon III, 1836-1839.
- 400 AP 80 :** analyse, par le général Bertrand, de l'ouvrage de Lord Hobhouse "lettres écrites de Paris pendant le dernier règne de l'Empereur Napoléon", Gand, 1817, s.d. et papiers du général à Sainte-Hélène (vente de l'argenterie, Egypte, Russie), 1799-1812.
- 400 AP 90 :** copie du testament de Napoléon Ier par Bertrand et copies de pièces relatives à ce testament, s.d.
- 400 AP 109 :** conversations de Napoléon Ier avec le grand maréchal Bertrand ; anecdotes de la main de Napoléon Ier ou de Bertrand, brouillons de dictées sur la campagne d'Egypte, 1821, et minute de sa correspondance pendant les Cent-Jours, s.d.
- 400 AP 110 :** lettres du général Bertrand et de son épouse à Napoléon Bonaparte dit le prince Jérôme, 1855-1880.

#### **562 AP, Papiers Flahaut :**

(anciennement AB XIX 3954 d. 1, intégré au fonds Flahaut en octobre 1999) : lettre signée du général Bertrand à Flahaut, 6 août 1821.

#### **• Série AB XIX:**

#### **Don de Napoléon III, entrée 82 (23 décembre 1869)**

##### **AB XIX 124 (et cotes Musée AE II 2270, AE II 2274) :**

Correspondance passive et active de Bertrand relative à la succession de Napoléon Ier, à ses armes et à la translation de ses cendres (Antommarchi, Madame Mère, Montholon, le cardinal Fesch, Marchand, le comte de Survilliers, le prince Joseph Napoléon, etc.), 1821-1840.

#### **Don du prince Napoléon Murat au nom de la famille Murat, entrée n°962 (16 janvier 1954)**

##### **AB XIX 3083 :**

Lettre autographe signée du grand maréchal Bertrand à E. de Canouville avisant celui-ci que l'Empereur l'a nommé maréchal des logis du Palais par décret du 25 mars 1815, 27 mars 1815.



**Collection de sir Thomas Phillips, achat à la librairie H.P. Kraus de New York, entrée n°3167 (octobre 1983)**

**AB XIX 3913 :**

Lettre signée de Bertrand, gouverneur des provinces illyriennes, Laybac, 7 juin 1812  
Maison de l'Empereur (généraux, aides de camp, secrétaires, chambellans), événements officiels, mariage de Napoléon en 1811, organisation de la police dans les provinces illyriennes, 15 décembre 1796-23 mars 1841.

**AB XIX 3932 :**

Lettre autographe signée de Bertrand à Mollien, 16 sept. 1812 et 8 documents concernant la police dans les provinces illyriennes, 1812-1813.

**Achat en vente publique (Me Ader), du 6 janvier 1976, entrée 2607**

**AB XIX 4217, d. 3 :**

Copie d'une lettre du général Bertrand, dictée par Napoléon Ier à Méneval, concernant les rentes de l'Impératrice, 28 avril 1814 et copie d'un manuscrit sur Sainte-Hélène intitulé "Anecdotes qui n'ont pas trouvé place dans cet ouvrage<sup>8</sup>, que nous tenons de la bouche même de l'Empereur Napoléon, de l'Impératrice Joséphine et du général Berthier" et annotés par le prince Jérôme Bonaparte, s.d.

• **Sous-Série AB XXXVIII**

Pour compléter l'étude de ce fonds, il peut être intéressant de se reporter à la grande collection de catalogues de vente que conserve la Section des Archives privées. Ceux-ci sont très souvent annotés par les conservateurs chargés d'acheter les documents en ventes publiques ou auprès des libraires spécialisés et représentent donc une source assez riche d'informations concernant la nature des documents sur le marché, la biographie du général Bertrand et la période impériale en général.

Tous les catalogues de ventes relatifs au fonds n'apparaissent pas ici. Seuls ceux qui sont conservés à la Section des Archives privées qui ont servi à l'analyse des documents sont mentionnés, dans l'ordre chronologique des ventes.

*Autographes anciens et modernes.* Paris, hôtel Drouot, 8 mars 1962.

*Autographes et documents historiques.* Paris, hôtel Drouot, 5 décembre 1978.

*Archives provenant du général comte Bertrand 1773-1844.* Paris, hôtel Drouot, 13 décembre 1982.

*Archives provenant du général Bertrand 1773-1844.* Paris, hôtel Drouot, 8 juin 1983.

*Archives provenant du général Bertrand 1773-1844.* Paris, hôtel Drouot, 23 mai 1986.

---

<sup>8</sup> Il s'agit peut-être du *Mémorial* de Las Cases

*Importants souvenirs historiques de l'Empereur Napoléon Ier provenant de l'ancienne collection du général Bertrand grand maréchal du palais 1773-1844.* Paris, hôtel Drouot, 4 décembre 1991.

*Autographes-lettres-documents-photos.* Genève, l'Autographe S.A., 12 décembre 1991, catalogue 22.

*Lettres autographes, documents historiques, photos signées.* Genève, l'Autographe S.A., mai 1992, catalogue 23.

*Napoléon Ier et son temps.* Saint Germain en Laye, Collections du passé Jean Raux, mai 1992.

*Autographes et livres anciens et modernes.* Paris, hôtel Drouot, 13 juin 1994.

- **Série AF, archives du pouvoir exécutif**

**AF III** : Directoire exécutif, an IV - an VIII.

**AF IV** : Secrétairerie d'Etat impériale, an VIII-1815.

- **Série C, assemblées nationales**

Voir plus particulièrement parmi les documents versés après 1920, la tranche chronologique 1790-1870.

- **Série LH, grande chancellerie de la Légion d'honneur**

**LH 1 à 2793** : Dossiers des légionnaires, Ier Empire-1953. Le dossier du général Bertrand est coté : L0217046.

- **Série F<sup>9</sup>, affaires militaires**

**F<sup>9</sup> 66** : Génie militaire, 1792-1822.

- **Série O, maison du roi et de l'Empereur**

**O<sup>2</sup>** : Maison de l'Empereur, Premier Empire.

- **Microfilms<sup>9</sup>**

**Entrée 4284**, 9 février 1995, prêt pour microfilm avant exportation :  
lettre de Bertrand à un ami concernant la prise d'Ulm, 3 brumaire an XIV.

---

<sup>9</sup> Les commissaires-priseurs ne communiquant pas les noms des propriétaires, les microfilms ne sont pas communicables. Par conséquent, leurs références ne sont données ici qu'à titre indicatif.

**Entrée 4346**, 23 octobre 1995, prêt pour microfilm avant exportation :  
lettre manuscrite. de Napoléon au général Bertrand, annonçant l'envoi du codicille à son testament faisant de Bertrand son exécuteur testamentaire, [1821].

**Entrée 4430**, 27 novembre 1997, prêt pour microfilm avant exportation :  
lot 38 : de Bertrand, "note pour servir à l'ouvrage sur la constitution militaire", Sainte-Hélène, 14 nov. 1816 avec note de Napoléon, et lot 40 : brouillon de lettre autographe de Napoléon à Hudson Lowe destinée à être écrite par Bertrand, [Sainte-Hélène, 1808].

## ARCHIVES CONSERVÉES AU SERVICE HISTORIQUE DE L'ARMÉE DE TERRE

- **Série 1K, fonds privés**

**1K428** : lettres de Napoléon Ier à Bertrand, commandant en chef le génie de l'armée d'Allemagne, 19 août-4 octobre 1809, complétées des copies de onze autres lettres au même, 7 mars-2avril 1813.

- **Séries B et C, Révolution et premier Empire**

**B<sup>6</sup>** : Armée d'Orient (Egypte), 1798-1801.

**B<sup>14</sup> et C<sup>1</sup>** : Camps et armée des côtes de l'océan, 1802-1805.

**C<sup>2</sup>** : Grande Armée, Armées du Rhin, d'Allemagne, du Nord, etc., 1803-1814.

**C<sup>3</sup>** : Correspondance du prince Eugène, 1805-1814.

**C<sup>6</sup>** : Armée de Dalmatie-Illyrie, 1806-1814.

**C<sup>17</sup>** : Correspondance de Napoléon Ier, 1779-1814.

- **Série M, dépôt de la guerre, le fonds de cartes**

- **Série V, archives techniques du Génie**

**1V** : Archives du dépôt des fortifications.

**2V** : Archives de la section technique du génie.

- **Série X et Y, archives administratives**

**Xe 1-594** : Génie, 1661-1870.

**XI 1-65** : Troupes alliées, an V-1814.

**26 Yc** : Génie, 1793-1815.

**8Yd** : Dossiers de personnel, généraux de brigade.

### **ARCHIVES DÉPARTEMENTALES DE L'INDRE**

Les archives départementales ne possèdent aucun fonds Bertrand en tant que tel. Il peut cependant être intéressant de consulter la série M, administration générale ainsi que la sous-série E, registres paroissiaux et d'Etat civil et le dépôt des minutes des notaires. Quelques rapports de polices font également référence à son retour d'exil.

### **ARCHIVES MUNICIPALES DE CHÂTEAUX**

Actes d'Etat civil du général et de sa famille.

### **BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DE CHÂTEAUX**

La bibliothèque ne renferme pas de fonds Bertrand à proprement parler mais possède quelques documents épars comme des cartes, des gravures, de la correspondance ou des notes autographes de Bertrand.

### **MUSÉE DE CHÂTEAUX-HÔTEL BERTRAND**

Ce musée est en grande partie dédié au général Bertrand : il renferme des objets et de nombreuses archives données par les membres de la famille Bertrand après la mort du général.

## SOMMAIRE

<b>Papiers personnels</b>	<b>390 AP1</b>
<b>Papiers de fonction</b>	<b>390 AP 2-30</b>
Expédition d'Egypte	390 AP 2
Camp de Saint-Omer	390 AP 3
Voyage en Italie	390 AP 4
France, inspection du génie	390 AP 5
Campagne d'Allemagne et d'Autriche	390 AP 6
Frontières du traité de Vienne, inspection du génie	390 AP 7
Hollande, inspection du génie	390 AP 8-14
Provinces illyriennes	390 AP 15-19
Campagne de Russie	390 AP 20
Campagne de France	390 AP 21
Ile d'Elbe	390 AP 22
Cent-Jours	390 AP 23
Ile de Sainte-Hélène	390 AP 24-29
Retour en France	390 AP 30
<b>Papiers relatifs à Bertrand mais ne lui appartenant pas</b>	<b>390 AP 31-32</b>
Eléments biographiques : notes et correspondance	390 AP 31
Transcriptions des manuscrits de Bertrand	390 AP 32
<b>Papiers sans rapport avec le fonds</b>	<b>390 AP 33</b>
<b>Suppléments</b>	<b>390 AP 34</b>

## ABREVIATIONS

utilisées dans le répertoire

autogr.	autographe.
annot.	annoté(s), annotée(s).
d.	dossier
éd.	édité, édition.
impr.	imprimé(e).
l.a.	lettre autographe.
l.a.s.	lettre autographe signée.
l.s.	lettre signée.
l.s.n.a.	lettre sans nom d'auteur.
ms.	manuscrit(s), manuscrite(s).
n°	numéro.
p.	page.
pce.	pièce.
s.	signée(s).
s.d.	sans date.
t.	tome.
trad.	traduction.
vol.	volume.

# RÉPERTOIRE DU FONDS DU GÉNÉRAL BERTRAND

## 390 AP 1-33

*Les cotes 390 AP 6, 390 AP 22 (d. 1, 2 et 5), 390 AP 23 (d. 2) et 390 AP 26 renferment des documents apostillés ou signés par Napoléon Ier.*

### PAPIERS PERSONNELS

**390 AP 1**      **Notes de lecture et correspondance familiale.**      [1794]-1842

*Dossier 1.* "Notice des manuscrits que j'ai lus depuis ventôse de l'an 3" : ms. autogr.      [postérieur à l'an III] (1794-1795)

*Dossier 2.* Correspondance de Bertrand adressée à son fils Henri : 24 l.a.s.      28 août 1835-22 mars 1842, s.d.

*Dossier 3.* Correspondance adressée à Bertrand par son père<sup>10</sup> : 4 l.a.      6 vendémiaire an IX (28 septembre 1800)-16 mars 1801

### PAPIERS DE FONCTION

**390 AP 2**      **Expédition d'Egypte.**      an VII-an IX (1798-1801)

*Dossier 1.* Direction du génie du Caire. - Fortifications et bâtiments militaires, travaux : rapport, cartes, documents comptables.      2 brumaire an VIII-22 brumaire an IX (24 octobre 1799-13 novembre 1800), s.d.

*Dossier 2.* Siège d'Aboukir : récits ms., minutes, rapport, cartes.      7-17 thermidor an VII (25 juillet-4 août 1799)

*Dossier 3.* Correspondance adressée à Bertrand par Aymé, Bruslé, Crespin, D?, Fanneau, Faultrier, Ferco, Fleury, Geoffroy-Château, Jomard, Lacoste, Liédot, Michaux, Moret, Pomaredes, Souhait, Théviotte, Truilhier : 26 l.a.s.      12 frimaire an VII-2 ventôse an IX (2 décembre 1798-21 février 1801)

*Dossier 4.* Pièces isolées : copie d'une l.s.n.a. ; situation d'effectifs du bataillon de sapeurs d'Egypte.      30 messidor an VII (18 juillet 1799), 27 germinal an IX (17 avril 1801)

---

<sup>10</sup> Bertrand (Henri), maître des Eaux et Forêts.

- 390 AP 3** **Camp de Saint-Omer.** - Correspondance adressée à Bertrand par Berthier, ministre de la Guerre et Soult, commandant en chef du camp de Saint-Omer : 5 l.s. (ordre chronologique).  
14 pluviôse -26 messidor an XII (4 février-15 juillet 1804)
- 390 AP 4** **Voyage en Italie.** - "Croquis de la manœuvre du 15 floréal an XIII sur le champ de bataille de Marengo".  
15 floréal an XIII (5 mai 1805)
- 390 AP 5** **France, inspection du génie.** - Etat des places et postes des ports de l'Atlantique et de la Manche.  
[1808]
- 390 AP 6** **Campagne d'Allemagne et d'Autriche.** - Rapport du maréchal Davout à Napoléon Ier (12 août 1809) ; routes et itinéraires : notes ms. (s.d.).  
12 août 1809, s.d.
- 390 AP 7** **Frontières du traité de Vienne, inspection du génie.** - Mémoire sur Villach : ms. s.  
30 novembre 1809
- 390 AP 8-14** **Hollande, inspection du génie.** - Etude des combinaisons défensives au moyen de travaux hydrauliques.  
1810
- 8.** Ordres, notes et décrets de Napoléon Ier. 16 mai-19 septembre 1810, s.d.
- 9.** Etudes générales sur les lignes d'inondation de la Hollande : notes ms., cartes.  
s.d.
- 10-11.** Ouvrages défensifs : rapports, cartes, plans (dossiers constitués par Bertrand).  
1808-1810
- 10.** " Anvers ; Amsterdam, nord Hollande ; Flessingue ; Schowen, nord Mercland, Tholen, Bergoopzom, Steuberg ; Willemstadt, Kleudert, fort Ruiter ; Elbe et Weser, Cuxhaven, Hambourg, Lubeck, Breme ; canal de Bruges à l'Escaut ; isle de Goré, isle de Worn, Helvoet, Brielle, Rotterdam, Dordrecht. "  
16 mars 1808-9 octobre 1810, s.d.
- 11.** " Ligne de la Hollande et de la Greppe ; frontière de l'Issel au Dollart, Ommerschan, Hadenberg, Coeverden, Bourtanghen, Niewshan, Oudeschan, Delfzyl ; cours de l'Issel. "  
5 mars-24 décembre 1810, s.d.
- 12.** Ouvrages défensifs : rapports, cartes et plans (ordre alphabétique).  
27 septembre-9 octobre 1810, s.d.
- Arnhem ; Goremer; Grave ; le Helder ; Lowenstein ; Medenblick ; Naarden ; Niewer Sluis ; Niewport ; Nimègue ; Schoonhown ; île du Texel ; Voreum ; canal d'Utrecht.



13. Collection de cartes et plans ms. et impr., 39 pces. s.d.

Alkmaar ; Amsterdam ; Cuxhaven ; Diemerdam ; Oost Durgendam ; Edam ; Enchusa ; côtes de la Frise et Oost Frise ; Harlem ; Holendrecht, Hellevoetsluis ; Hoorn ; Kadoele ; Kouhorn ; Linschooten ; Medenblick ; Monikendam ; Muyden ; Niew Diep ; Niewer Sluis ; Noordebevaland; Oudewater ; Phanal ; Pleit ; Purmerenda ; Quack; Rijker-Oord ; Spaarden ; Tholen ; Uitermer ; Walcheren ; Woerden ; Zierikjee ; Zuidbeveland.

14. Relevé de distances entre les villes de Hollande. s.d.

**390 AP 15-19 Provinces illyriennes.** 1810-1813

15. Organisation administrative : textes réglementaires impr. et documents budgétaires. 9 mai 1811-5 mars 1812, s.d.

16. Génie militaire. 1810-1813

*Dossier 1.* Fortifications et bâtiments militaires : instruction ministérielle, mémoires, cartes.  
juin 1811-17 janvier 1813, s.d.

*Dossier 2.* Routes et itinéraires : rapports, cartes  
1<sup>er</sup> juin 1810-19 juillet 1812, s.d.

*Dossier 3.* Construction d'un lazaret : plans.  
novembre 1812- 1813

17. Correspondance et rapports adressés par Bertrand à l'Archichancelier Cambacérès, au prince Eugène de Beauharnais, vice-roi d'Italie, à Napoléon Ier, à Berthier, prince de Neufchâtel, au chevalier Séguier, au général Hastrel de Rivedoux : 158 minutes (ordre chronologique).  
6 juillet 1811-2 décembre 1812

18. Correspondance et rapports adressés à Bertrand par le prince Eugène de Beauharnais, le prince Camille Borghèse, Clairambault, David, Duroc, Fourcade, Ibrahim Pacha, Pasqualizo, Prévost, Savary, Toussaint, Valle : 74 l.s.  
11 septembre 1809-5 février 1813

19. Collection reliée du journal le *Télégraphe officiel* (n°53 à 101)  
3 juillet 1811-31 décembre 1812

**390 AP 20 Campagne de Russie.** - Déplacement du front : 10 calques. [1812]

**390 AP 21 Campagne de France.** 1814, s.d.

- Dossier 1.* Itinéraire de Napoléon Ier : journal ms. s.d.
- Dossier 2.* Maison de l'Empereur : listes de préséance. 1<sup>er</sup> janvier 1814, s.d.
- 390 AP 22 Ile d'Elbe.** 1814-1815
- Dossier 1.* Organisation administrative : budgets, rapports, notes autogr.  
4 mai 1814-7 mai 1815, s.d.
- Dossier 2.* Maison de l'Empereur : inventaires, règlements, rapports.  
10 juin 1814-3 janvier 1815, s.d.
- Dossier 3.* Bibliothèque de l'Empereur : inventaire. s.d.
- Dossier 4.* “ Correspondance avec l'Ile d'Elbe ” : minutes (ordre chronologique).  
27 avril 1814-24 mars 1815
- Dossier 5.* Correspondance adressée à Bertrand par Napoléon Ier : 5 l.s. et 1 l. annot. (ordre chronologique).  
27 juillet-20 août 1814
- 390 AP 23 Cent-Jours.** 24 mars 1815-10 juin 1815
- Dossier 1.* Listes de décrets impériaux d'avancement et de décoration.  
15 mai-10 juin 1815
- Dossier 2.* Cour impériale : listes de préséance. 24 mars-25 mai 1815, s.d.
- 390 AP 24-29 Ile de Sainte-Hélène.** 1815-1821
- 24-25.** Vie à Sainte Hélène : journaux ms. autogr. 1815-1821
- 24.** Journal de Sainte-Hélène (1<sup>er</sup> avril 1815-21 avril 1816).  
"Dates et notes pouvant servir de suite au Journal du comte Las Cases" (25 novembre -22 décembre 1816).<sup>11</sup>
- 25.** *Cahiers de Sainte Hélène* (14 avril 1816-25 mai 1821).
- 26.** *Campagne d'Egypte et de Syrie* : ms. autogr. dicté par Napoléon Ier.<sup>12</sup>  
28 octobre 1815-6 avril 1816
- 27.** Maison de L'Empereur : budgets et rapports comptables. 1815-1820.

<sup>11</sup> Le Journal de Sainte-Hélène est inédit mais les “ dates et notes... ” ont été publiées dans les *Cahiers de Sainte-Hélène* : voir, Bibliographie, p. 18.

<sup>12</sup> A la différence des *Cahiers de Sainte-Hélène*, publiés bien après la mort du général, le livre de la *Campagne d'Egypte et de Syrie* a été voulu et préparé du vivant de Bertrand, et publié trois ans après sa mort : voir Bibliographie, p. 18.

28. Correspondance adressée à Bertrand par Hudson Lowe, gouverneur de Sainte-Hélène, et Montholon : 1 l.s. en anglais (trad. jointe), 1 copie et 1 minute. 23 août 1816-29 octobre 1817

29. Correspondance adressée par Bertrand à Hudson Lowe : 3 l.a.s. et 1 copie. 31 mars 1817-19 août 1819

**390 AP 30 Retour en France. 1821-1844**

*Dossier 1.* Mémoires de Bertrand intitulés "Notice pour mes enfants" et récit des derniers moments de Napoléon Ier intitulé "Avant propos" ( ms. autogr.). [1840-1844]

*Dossier 2.* Réflexions sur la conquête de l'Algérie, intitulées : "Observations" et "Du système d'occupation de l'Algérie" ( ms autogr.). 12 décembre 1839

*Dossier 3.* Règlement de la succession de Napoléon Ier. 1821-1840

Copie du testament de Napoléon Ier (15 avril 1821).

Procès-verbaux et observations adressées au banquier Laffitte (25 juillet 1826-18 juillet 1830, s.d.).

Procès-verbal de réception du nécessaire de vermeil par la Ville de Paris, correspondance passive, minute (5-13 juin 1840, s.d.).

Correspondance active à Joseph et Laetitia Bonaparte : 6 minutes autogr. dont 4 s. (4 août 1834-30 octobre 1836).

Correspondance passive d'Antommarchi, Joseph et Laetitia Bonaparte, Montholon, Sémonville, P ? : 5 l.s. (27 janvier 1823-28 octobre 1836).

Correspondance croisée avec Marchand : 4 l.a.s. et 2 minutes (18 janvier 1827-14 février 1827, s.d.) ; avec Montholon : 29 l.s. (janvier 1822-31 août 1826, s.d.).

Compte et correspondance isolés (6 juillet 1822-19 septembre 1830).

*Dossier 4.* Tableau du baron Gros "La Bataille des Pyramides" : correspondance active et passive. 31 décembre 1834-28 mars 1835

*Dossier 5.* Retour des cendres de Napoléon Ier : notes ms. autogr. [octobre 1840]

*Dossier 6.* Correspondance adressée à Bertrand concernant l'île d'Elbe, réclamations diverses : 25 l. (ordre chronologique). 31 mars 1831-11 février 1842, s.d.



*Dossier 1. Les Bertrand et Napoléon I<sup>er</sup>. 1821-1856.*

Inventaire des 79 lettres écrites par Napoléon I<sup>er</sup> au général comte Bertrand pendant l'année 1813, remises à Henri Boulay de la Meurthe, par le vicomte Bertrand le 12 décembre 1856<sup>15</sup>.

1 pièce, 3 pages in-fol.

Extrait du testament de Napoléon I<sup>er</sup> : liste des objets remis au général Bertrand et à d'autres, pour son fils. 15 avril 1821<sup>16</sup>.

1 pièce, 2 pages.

Liquidation de la succession de Napoléon I<sup>er</sup>. [19 janvier 1826]-22 janvier 1826<sup>17</sup>.

3 l.a.s. : lettre autographe signée du duc de Bassano au général Bertrand ( s. d.) ; minute de lettre du général Bertrand au duc de Bassano [19 janvier 1826] ; lettre signée du duc de Bassano au général Bertrand ( 22 janvier 1826).

Brouillon d'une lettre du général Bertrand au capitaine d'artillerie Louis-Napoléon Bonaparte au sujet de l'ouvrage *Des idées napoléoniennes*, par le prince Napoléon-Louis Bonaparte, Paris, 1839. 30 décembre 1840<sup>18</sup>.

2 pièces, 7 fol.

Lettre de protestation du capitaine d'artillerie Henri Bertrand aux rédacteurs en chef des journaux publiant les *Mémoires* de Montholon en feuilleton, avec pièces jointes. 1846<sup>19</sup>.

9 pièces.

*Dossier 2. Papiers personnels. Correspondance. 1811-1821.*

Correspondance envoyée par le général Henri-Gatien Bertrand à sa mère (5 juin 1811); par sa mère à Madame Henri Bertrand (1811 et 1812)<sup>20</sup>.

3 l.a.s.

Correspondance envoyée par le général Bertrand à son père et à ses proches pendant son séjour à Sainte-Hélène, 7 août 1815-29 mars 1821<sup>21</sup>.

Correspondance reçue : lettre de sollicitation de Ch.-Louis Boucher, ancien capitaine d'artillerie de la Marine. 30 mai 1824<sup>22</sup>.

2 pièces.

*Dossier 3. Papiers personnels et familiaux. Biens.*

---

<sup>15</sup> Entrée n°5034 du 2 juin 2005.

<sup>16</sup> Entrée n°4976 du 20 juillet 2004.

<sup>17</sup> Entrée n° 4825 du 14 janvier 2003. Ces documents complètent le dossier 3 de l'article 390 AP 30.

<sup>18</sup> Entrée n°4976 du 20 juillet 2004.

<sup>19</sup> Entrée n°4976 du 20 juillet 2004.

<sup>20</sup> Entrée n°5119 du 3 avril 2006.

<sup>21</sup> Entrée n° 4767 du 5 avril 2002.

<sup>22</sup> Entrée n° n°4976 du 20 juillet 2004.

Dossier sur les dotations du comte Bertrand reçues de Napoléon I<sup>er</sup> en Allemagne (Westphalie), en Pologne et en Italie (duché de Parme). 1810-1818. 22 pièces. Dont 4 plans du domaine de Schermke en Westphalie.

*Dossier 4. Papiers personnels et familiaux. Succession du général Bertrand. 1841-1879.*

Codicilles du général Bertrand. 19 septembre 1841 et 18 septembre 1842<sup>23</sup>. 5 pièces.

Succession du général Bertrand. Inventaires d'argenterie (1841), de papiers (1844, 1846, 1879)<sup>24</sup>. 9 pièces.

*Dossier 5. Notes biographiques sur le général Bertrand<sup>25</sup>. 19<sup>e</sup> siècle. 8 pièces.*

---

<sup>23</sup> Entrée n° n°4976 du 20 juillet 2004.

<sup>24</sup> Entrée n°4976 du 20 juillet 2004.

<sup>25</sup> Entrée n° n°4976 du 20 juillet 2004.